

23A

sagan	F. ساپن	CV	female snake: disease causing heart to fall out: bluish in a horse
nagan	F. ناگن		female serpent " (?)
Changra/Chawra	چوڑا		whirlpool " (?)
baator	بہنظر		safe
baaf	M. (F?) بخش	CA	gift giving, bestowing. (read ب (i.e. 'Mānunūki') for ب (?)
plate sayr	فلک سیر		like the heavens, in motion, vey swift: 'Sky swift'
raaf	رخش		a horse (the name of Rostam's horse)
gahr	قہر		vehement
ylab	عتاب		reproof, reproach

استان واز ہونا بینظیر کا باغ میں بدر منیر کے

soxrang	شوخرنگ		bright-colored: playful, wanton
bo bung	بہ تنگ		distressed, in difficulties
dann	F. دارو		(medicine, drug): wine
teztund	تیز تند		hot pungent, strong
kwud	کند		blunt, dull, slow
toussen	توسن		young unbroken horse: steed, war-horse
vayhat	واردات		events, happenings
chayfakna	چھٹلنا		be splashed, scattered, diffused: shine
jara	جارا		cold weather, winter
nykhra	نکھرا		clear, clear, pure
shaykna	شھانکنا		peep into: inspect
kyvar	M. کوار	CA	door
at	آہ		shelter, screen
gwnjan	گنجان		thick, dense, close
lypafna	لیپنا		be entwined, embrace
maufag	مشفاق		war
saxt	سخت		> tightly

twrfj	طرف	۲۹
nyk3l	نکل	
su	سو	
xiragi	خیرگی	
yak bxt	ید تخت	
myhrab	محراب	
myy3m3g	مخرق	
tamami	تمامی	
tab3rj	فرش سے زینا بعرش	
t3b3g	طبیق	
manus	مانوس (M)	
hofmoud	ہوشمند	
33dl) e adam	قد آدم	0.
lapofna	نپیننا	
mwlab3b3b	ملب	
c3wper	F. چوہر	
pakiz3	پاکیزہ	
yawr	F. عور	
chwfn3	چھٹنا	
hwfn3	ٹٹنا	
m3g332	مقرض	
pw323 h.	پرزے ہونا	
grd lna	گود لینا	
jwgn3	جگنو	
hw33	طون	
z3r3j3an	زر افشان	
z3r3j3an	زر افشان	
33me	سما	

wonderful
 issue, exit
 side, direction
 dizziness: stupefaction
 all at once
 niche, arch
 gilded: covered with gold/silver
 brocade, old cloth of gold
 from earth to the highest heaven
 layer, surface, disc
 sensible prudent (read ک for ل)

0. height of a man
 roll up, unfold, unwrap
 brim-full
 form of a cross
 clean, pure
 reflection (m), attention
 be set free, spent, quite forth
 be plundered/squandered
 cut, clipped
 be cut to pieces
 take into the lap
 firefly, glow worm
 forehead, crest: 'crest of anything'
 gold-scattering
 sky

24A

xwms

zari goj

malvaf

yaf kama

zari goj

jhalar

ystad

sance may dalka

ek ras ke

dai

zari goj

zari goj

loji

kynani

zari goj

phaban

kyam

masnad

zari goj

phubna rasmana

zari goj

vazf

ka samay

dandi

jabbo

cama

himb k.

خروس

زری پوش

ماه و ش

عشش کرنا

نمگیره

F. جہاز

استادہ

سانچے میں ڈھلنا

ایک راس کے

ڈوری

کھینا

زرتار

لوہا

کناری

ہوں ہار

F. چین

کرن

سند

جگمگا

پھونانہ سانا

صراحی

وقف

کا سامان

ڈاؤدی

شبو

چونا

انتخاب کرنا

cock

clothed in gold-lorade

like the moon: a beauty

be dazzled / overawed: lose o's heart to

'dew-catcher' = canopy, awning

fringe

pole, prop

h. ... : h. ... shaped (???)

'the same' like (v. with)

string, cord, braid

bedrawn

gold wire

of (an) ... (?)

edging, border, trimming: (gold/silver) lace

what is to be possible future

... to ... to ...

ray, beam

couch, throne, large cushion

dazzling, glittering, splendid

be unable to contain o's self / delight, be overjoyed (lit. not ...)

gold, silver, ...

standing, stopping, being intent on (noun)

like the same as

shrub w/ flowers like camomile

tuberosc

(cl. b. 1) ... under / dust

choose, select

bysarət

معنای عبارت ۵۱ seeing, pursuing

۱۷ ستان تعریف بدر منیر اور عاشق ہونا بہتظیر کا

məkin	مکین	۵۲	inhabitant dweller; master/mistress of a house
xatym	خاتم		ring
nygin	نگین		precious stone set in a ring
məsnədara	مسند آرا		adorned the throne, being, queen, etc.
synn osal	سن و سال		age, years
sahyb jəməh	صاحب جمال		beautiful
kəhni/kəhni	کہنی = کوہنی		elbow
əndaz	انداز		elegance, grace
dəj	دھج	F.	air, mien, appearance, dress, position
ləfna	لوفنا		roll/loss about
jan fəza	جان فزا		life-increasing: animating
thəkna	تھکنا		be wearied, exhausted: flag down
pylvaz	پشواز	F.	full-dress gown reaching a little below the knee
sənjaf	سجاف	F.	border, fringe, edging
həna	ھنا		be weighed/suspended
oḥni	اور ھنی		mantle
həbab/kəbab	حباب		bubble
həjab	حجاب		shame
səbāhət	صباحت		beauty
dəbəkna	دھکنا		run down: fall/hang down loosely
həkma	تکمہ		loop: button-hole
səgəyja	انگلیا		underjacket, bolice
dəmon	دامن		skirt

پار چند لیل : increase of station/rank, etc. (v. verb)